



# URADNE OBJAVE OBČINE IZOLA BOLLETTINO UFFICIALE DEL COMUNE DI ISOLA

št 16

Izola, 17. september 1998

leto 7

## VSEBINA:

- STATUTARNI SKLEP o določitvi števila članov predstavnikov italijanske narodne skupnosti v občinskem svetu občine Izola
- Sklep o delni povrnitvi stroškov volilne kampanje za lokalne volitve v letu 1998

OBČINA IZOLA  
Županja

Na podlagi 38. člena Statuta občine Izola (Uradne objave štev. 8/95)

## R A Z G L A Š A M

### STATUTARNI SKLEP O DOLOČITVI ŠTEVILA ČLANOV PREDSTAVNIKOV ITALIJANSKE NARODNE SKUPNOSTI V OBČINSKEM SVETU OBČINE IZOLA

Županja:  
Breda Pečan

Številka: 013-3/94  
Datum: 15. september 1998

OBČINA IZOLA  
Občinski svet

Številka: 013 - 3/94  
Datum: 15.09.1998

Na podlagi 64. člena Zakona o lokalni samoupravi (Ur. list RS, št. 72/93, 6/94 - odločba US, 45/94 - odločba US, 57/94, 14/95 in 20/95 - odločba US, 9/96 - odločba US, 44/96 - odločba US, 26/97, 70/97 in 10/98) ter 5. in 22. člena Statuta Občine Izola (Uradne objave, št. 8/95) je Občinski svet Občine Izola na svoji seji dne 15. septembra 1998 sprejel

### STATUTARNI SKLEP O DOLOČITVI ŠTEVILA ČLANOV PREDSTAVNIKOV ITALIJANSKE NARODNE SKUPNOSTI V OBČINSKEM SVETU OBČINE IZOLA

1.

Italijanska narodna skupnost ima v občinskem svetu dva člana.

2.

Ta sklep velja naslednji dan po objavi v Uradnih objavah.

Predsednik  
Davorin Adler

COMUNE DI ISOLA  
Il Sindaco

Visto l'art. 38 dello Statuto del Comune di Isola (Foglio Annunci Ufficiali, n. 8/95)

### PROCLAMO la DELIBERA STATUTARIA SULLA DETERMINAZIONE DEL NUMERO DEI MEMBRI DEL CONSIGLIO DEL COMUNE DI ISOLA - RAPPRESENTANTI DELLA COMUNITÀ NAZIONALE ITALIANA

Il Sindaco  
Breda Pečan

Numero: 013-3/94  
Data: 15 settembre 1998

COMUNE DI ISOLA  
Consiglio

Numero: 013-3/94  
Data: 15 settembre 1998

Visti l'articolo 64 della Legge sulle autonomie locali (GU RS, nn. 72/93, 6/94 - Delibera CC, 45/94 - Delibera CC, 57/94, 14/95, 20/95 - Delibera CC, 63/95 - Delibera CC, 73/95 - Delibera CC, 9/96 - Delibera CC, 39/96 - Delibera CC, 44/96 - Delibera CC, 26/97, 70/97 e 10/98) e gli articoli 5 e 22 dello Statuto del Comune di Isola (BU, n. 8/95), nella seduta del 15 settembre 1998 il Consiglio del Comune di Isola ha approvato la seguente

### DELIBERA STATUTARIA SULLA DETERMINAZIONE DEL NUMERO DEI MEMBRI DEL CONSIGLIO DEL COMUNE DI ISOLA - RAPPRESENTANTI DELLA COMUNITÀ NAZIONALE ITALIANA

1

La Comunità nazionale italiana ha 2 rappresentanti al consiglio comunale.

2

La presente Delibera entra in vigore il giorno successivo alla sua pubblicazione nel bollettino ufficiale.

Il Presidente  
Davorin Adler

OBČINA IZOLA  
Županja

Na podlagi 38. člena Statuta občine Izola (Uradne objave štev. 8/95)

## R A Z G L A Š A M

### S K L E P

#### **o delni povrnitvi stroškov volilne kampanje za lokalne volitve v letu 1998**

Županja:  
Breda Pečan

Številka: 006-07/98

Datum: 15.setember 1998

Na podlagi 29. člena Zakona o lokalni samoupravi (Ur. list RS, št. 72/93, 6/94 - odločba US, 45/94 - odločba US, 57/94, 14/95 in 20/95 - odločba US, 9/96 - odločba US, 44/96 - odločba US, 26/97, 70/97 in 10/98), 24. člena Zakona o volilni kampanji (Ur. list RS, št. 62/94 in 17/97) ter 22. člena Statuta občine Izola (Ur. objave št. 8/95), je občinski svet Občine Izola, na izredni seji dne 15. septembra 1998 sprejel naslednji

### S K L E P

#### **o delni povrnitvi stroškov volilne kampanje za lokalne volitve v letu 1998**

1.

Organizatorjem volilne kampanje za volitve članov občinskega sveta, ki jim pripadejo mandati v Občinskem svetu občine Izola, se povrnejo stroški za volilno kampanjo v višini 40 tolarjev na dobljen glas na lokalnih volitvah v letu 1998.

2.

Organizatorjem volilne kampanje za župana, za katerih kandidate bo glasovalo najmanj 10 % volilnih upravičencev, ki so glasovali, se povrnejo stroški za volilno kampanjo v višini 40 tolarjev na dobljen glas na lokalnih volitvah v letu 1998.

Če se glasovanje ponovi (drugi krog), je organizator oz. kandidat za župana, ki kandidirata na ponovnem glasovanju, upravičen do povrnitve stroškov na osnovi dobljenih glasov na ponovnem glasovanju, če je to zanj ugodnejše.

3.

Organizatorji volilne kampanje morajo v roku 60 dni po dnevu glasovanja dostaviti občinskemu svetu poročilo o vseh zbranih in porabljenih sredstvih za volilno kampanjo. Poročilo mora vsebovati podatke o virih sredstev za volilno kampanjo in načinu njihove porabe, kot to zahteva 19. člen Zakona o volilni kampanji.

4.

Upravičenim organizatorjem volilne kampanje iz 1. in 2. točke tega sklepa bodo stroški za volilno kampanjo vrnjeni v 75 dneh po objavi izida glasovanja, pod pogojem, da so pravočasno dostavili poročilo iz 3. točke tega sklepa.

5.

Sklep stopi v veljavo takoj in se ga objavi v uradnih objavah.

Predsednik  
Davorin Adler

Številka: 006 - 07/98

Datum: 15.setember 1998

COMUNE DI ISOLA  
Il Sindaco

Visto l'art. 38 dello Statuto del Comune di Isola (Foglio Annunci Ufficiali, n. 8/95)

## P R O C L A M O

### la

### D E L I B E R A

#### **sul rimborso parziale delle spese delle campagne elettorali per le elezioni amministrative del 1998**

Il Sindaco  
Breda Pečan

Numero: 006-07/98

Data: 15 settembre 1998

Visti l'articolo 29 della Legge sulle autonomie locali (GU RS, nn. 72/93, 6/94 - Delibera CC, 45/94 - Delibera CC, 57/94, 14/95, 20/95 - Delibera CC, 9/96 - Delibera CC, 44/96 - Delibera CC, 26/97, 70/97 e 10/98), l'articolo 24 della Legge sulla campagna elettorale (GU RS, nn. 62/94 e 17/97) e l'articolo 22 dello Statuto del Comune di Isola (FAU, n. 8/95), nella seduta del 15 settembre 1998 il Consiglio del Comune di Isola ha approvato la seguente

## D E L I B E R A

#### **sul rimborso parziale delle spese delle campagne elettorali per le elezioni amministrative del 1998**

1

Gli organizzatori delle campagne elettorali per l'elezione dei membri del consiglio comunale, i quali avranno ottenuto il mandato al Consiglio del Comune di Isola, saranno rimborsati delle spese della campagna elettorale ricevendo 40 talleri per ciascun voto ottenuto alle elezioni amministrative del 1998.

2

Gli organizzatori delle campagne elettorali per l'elezione del sindaco, i cui candidati avranno ricevuto i voti di almeno il 10% degli aventi diritto al voto che avranno votato, saranno rimborsati delle spese relative alla campagna elettorale, ricevendo 40 talleri per ciascun voto ottenuto alle elezioni amministrative del 1998. In caso di ballottaggio, l'organizzatore della campagna elettorale ovv. il candidato a sindaco ha il diritto al rimborso delle spese in base al numero di voti ottenuto al secondo giro, se ciò risulta per lui più favorevole.

3

Entro i 60 giorni successivi al giorno di votazione gli organizzatori delle campagne elettorali hanno il dovere di presentare al consiglio comunale la relazione sui fondi raccolti e spesi per la campagna elettorale. La relazione deve contenere i dati sulle fonti dei fondi per la campagna elettorale e sulle modalità di consumo dei detti fondi, come disposto dall'articolo 19 della Legge sulla campagna elettorale.

4

Gli organizzatori aventi diritto al rimborso ai sensi dei punti 1 e 2 della presente Delibera verranno rimborsati delle spese per le campagne elettorali entro i 75 giorni successivi alla pubblicazione dell'esito della votazione, a condizione che abbiano presentato in termine utile la relazione di cui al punto 3 della presente Delibera.

5

La presente Delibera entra in vigore con effetto immediato e viene pubblicata nel bollettino ufficiale.

Il Presidente  
Davorin Adler

Numero: 006-07/98

Data: 15 settembre 1998